



Air handling units

Centrales de traitement d'air simple flux

Lüftungsgeräte

Приточные агрегаты



- Low noise level.
- Fans: ~1f with external rotor motor.
- Adjustable voltage fan control.
- Electrical heater.
- Easily removable inspection cover.
- Filter box with an EU3-class panel filter.
- Wall insulation is 50mm.

Air supply units for ventilation systems. Not designed for functioning in explosive – inclined areas. The unit is designed for the air supply into premises. It consists of a duct fan, a duct air heater and a filter box. All these elements are installed in an isolated housing. The thickness of the wall insulation is 50 mm. The housing is made of galvanized steel and has an easily removable cover. The cover is attached by four hinges which are easy to unclasp.



- Niedriges Geräuschniveau.
- Ventilator mit Geschwindigkeitsregelung (Spannungsänderung).
- Elektrische Erwärmungseinrichtung.
- Leicht abnehmbarer Deckel für Wartung.
- Filterkasten mit dem Filter der EU3-Klasse.

Das Zuluft-Aggregat ist für Luftlieferung in Räumlichkeiten bestimmt. Es besteht aus einem Kanalventilator, einer Kanal-Luft erwärmungseinrichtung und einem Filterkasten. Alle diese Elemente sind im isolierten Gehäuse montiert. Isolationsdicke 50 mm. Das Gehäuse ist aus verzinktem Blech mit leicht abnehmbarem Deckel hergestellt. Der Deckel wird mit vier leicht aufknöpfbaren Scharnieren befestigt.



- Faible niveau de bruit.
- Ventilateur à vitesse réglée (changement d'intensité).
- Batterie électrique.
- Ouverture facile du panneau.
- Cassette de filtres avec filtre de classe EU3.

Les unités sont destinées à l'apport d'air dans les locaux. Elles se composent d'un ventilateur pour gaine, d'une batterie électrique et d'une cassette de filtres. Tous ces éléments sont montés dans une enveloppe isolée. Épaisseur de l'isolation 50 mm. L'enveloppe est réalisée à partir de tôle galvanisée le panneau s'ouvre facilement. Le panneau est consolidé par quatre charnières facilement détachables.

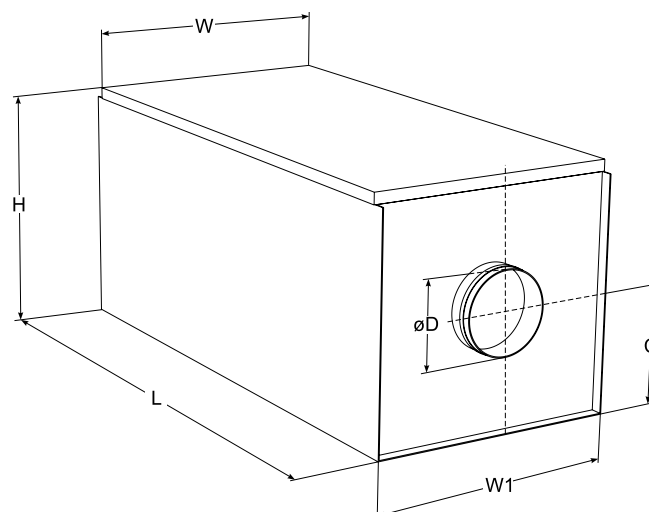


- Низкий уровень шума.
- Вентилятор с регулировкой скорости (изменение напряжения).
- Электрический нагреватель.
- Легко снимаемая крышка для проверки.
- Кассета фильтров с фильтром класса EU3.

Агрегат подачи воздуха предназначен для подачи воздуха в помещения. Он состоит из канального вентилятора, канального нагревателя воздуха и кассеты фильтров. Все эти элементы установлены в изолированном корпусе. Толщина изоляции 50 мм. Корпус изготовлен из оцинкованной жести с легко снимаемой крышкой. Крышка крепится легко отстегивающимися шарнирами.

Accessories

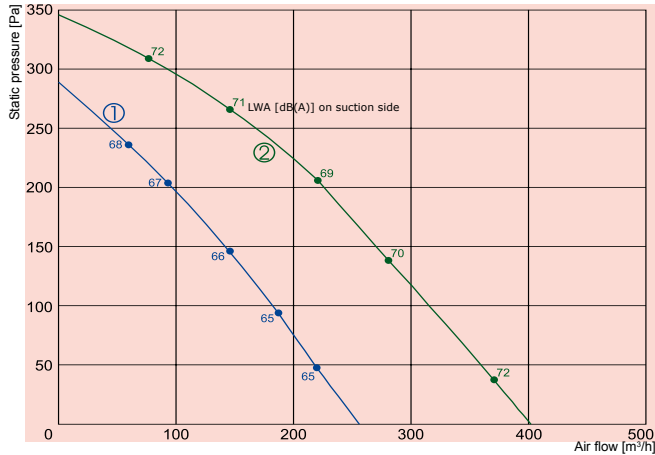
AP
p. 238RSK
p. 218AKS
p. 206FDI
p. 198TJK
p. 195



| Type | Dimensions [mm] | | | | | |
|---------|-----------------|-----|-----|------|-----|-----|
| | W | W1 | C | L | H | øD |
| OTA 125 | 490 | 485 | 236 | 1000 | 490 | 125 |
| OTA 160 | 490 | 485 | 236 | 1000 | 490 | 160 |
| OTA 200 | 490 | 485 | 236 | 1000 | 490 | 200 |
| OTA 250 | 550 | 545 | 285 | 1050 | 585 | 250 |
| OTA 315 | 550 | 545 | 285 | 1050 | 585 | 315 |

Accessories

TGRV
p. 185MTY
p. 188EKR 15.1
p. 182EKR 6.1
p. 184



① — OTA 125
② — OTA 160

Air handling units

| | | 125/1200 | 160/2000 | 160/2400 | 160/5000 | 160/6000 |
|---|-----------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Heater | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 | ~2, 400 | ~2, 400 |
| | -power consumption [kW] | 1,2 | 2,0 | 2,4 | 5,0 | 6,0 |
| | -min. air speed [m/s] | 1,5 | 1,5 | 1,5 | 1,5 | 1,5 |
| Fan | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 |
| | -current [A] | 0,26 | 0,41 | 0,41 | 0,41 | 0,41 |
| | -speed [min ⁻¹] | 2549 | 2621 | 2621 | 2621 | 2621 |
| | -power consumption [W] | 60 | 95 | 95 | 95 | 95 |
| | -max. airflow [m³/h] | 256 | 402 | 402 | 402 | 402 |
| | -motor protection class | IP-44 | IP-44 | IP-44 | IP-44 | IP-44 |
| Terminal box protection class | IP-54 | IP-54 | IP-54 | IP-54 | IP-54 | |
| Filter class | EU3 | EU3 | EU3 | EU3 | EU3 | |
| Total sound pressure level at 1 m [dBA] | 58 | 63 | 63 | 63 | 63 | |
| Wiring diagram | | No. 1 | No. 1 | No. 1 | No. 2 | No. 2 |

125/1200

| | Lpa dB(A) | Lwa total dB(A) | Lwa, dB(A) | | | | | | | | |
|------------------|-----------|-----------------|------------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|--------|
| | | | 63 Hz | 125 Hz | 250 Hz | 500 Hz | 1 kHz | 2 kHz | 4 kHz | 8 kHz | 16 kHz |
| Inlet | 58 | 65 | 25 | 38 | 59 | 58 | 60 | 59 | 52 | 42 | 27 |
| Outlet | 56 | 63 | 28 | 38 | 57 | 55 | 58 | 56 | 46 | 38 | 24 |
| Casing break out | 42 | 49 | 13 | 23 | 42 | 41 | 42 | 41 | 35 | 27 | 13 |

Measured at 202 m³/h, 72 Pa

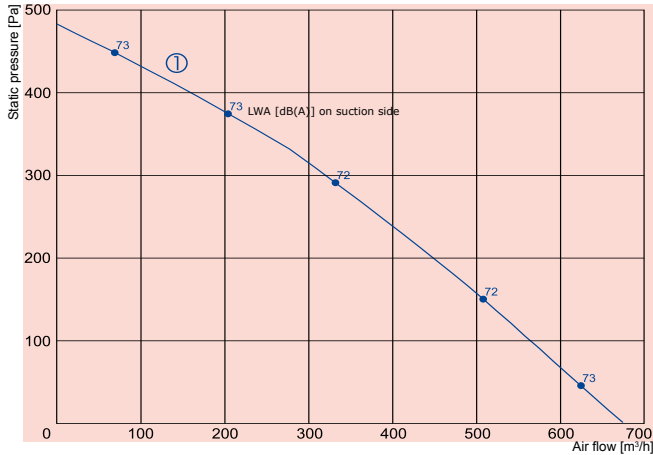
160/5000

| | Lpa dB(A) | Lwa total dB(A) | Lwa, dB(A) | | | | | | | | |
|------------------|-----------|-----------------|------------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|--------|
| | | | 63 Hz | 125 Hz | 250 Hz | 500 Hz | 1 kHz | 2 kHz | 4 kHz | 8 kHz | 16 kHz |
| Inlet | 63 | 70 | 32 | 43 | 65 | 60 | 65 | 63 | 57 | 43 | 26 |
| Outlet | 63 | 70 | 32 | 47 | 63 | 64 | 64 | 61 | 55 | 44 | 30 |
| Casing break out | 47 | 54 | 19 | 28 | 48 | 43 | 47 | 45 | 40 | 28 | 12 |

Measured at 281 m³/h, 138 Pa

The unit characteristic curves were determined in accordance with DIN 24163 resp. ISO 5801. The sound power levels were determined in accordance with DIN 45635 resp. ISO 3744 at a distance of 1 m from the unit.

① OTA 200



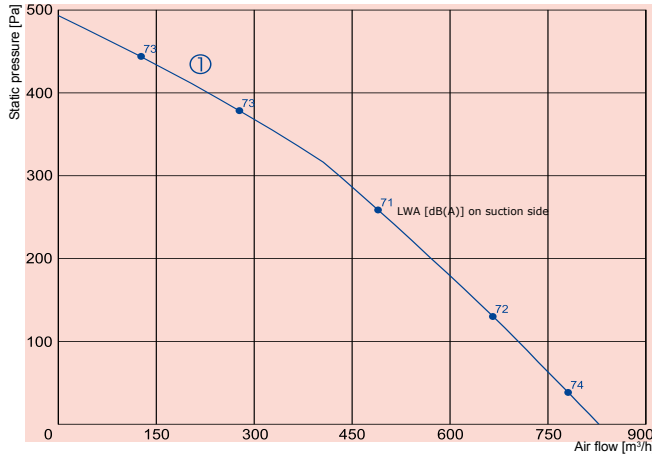
| | | 200/2000 | 200/2400 | 200/3000 | 200/5000 | 200/6000 |
|---|-----------------------------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Heater | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~1, 230 | ~2, 400 | ~2, 400 | ~2, 400 |
| | -power consumption [kW] | 2,0 | 2,4 | 3,0 | 5,0 | 6,0 |
| | -min. air speed [m/s] | 1,5 | 1,5 | 1,5 | 1,5 | 1,5 |
| Fan | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 |
| | -current [A] | 0,72 | 0,72 | 0,72 | 0,72 | 0,72 |
| | -speed [min ⁻¹] | 2621 | 2621 | 2621 | 2621 | 2621 |
| | -power consumption [W] | 164 | 164 | 164 | 164 | 164 |
| | -max. airflow [m³/h] | 675 | 675 | 675 | 675 | 675 |
| -motor protection class | IP-44 | IP-44 | IP-44 | IP-44 | IP-44 | |
| Terminal box protection class | IP-54 | IP-54 | IP-54 | IP-54 | IP-54 | |
| Filter class | EU3 | EU3 | EU3 | EU3 | EU3 | |
| Total sound pressure level at 1 m [dBA] | 65 | 65 | 65 | 65 | 65 | |
| Wiring diagram | No. 1 | No. 1 | No. 2 | No. 2 | No. 2 | |

200/6000

| | L _{pa} dB(A) | L _{wa} total dB(A) | L _{wa} , dB(A) | | | | | | | | |
|------------------|-----------------------|-----------------------------|-------------------------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|--------|
| | | | 63 Hz | 125 Hz | 250 Hz | 500 Hz | 1 kHz | 2 kHz | 4 kHz | 8 kHz | 16 kHz |
| Inlet | 65 | 72 | 33 | 54 | 65 | 62 | 67 | 66 | 64 | 54 | 39 |
| Outlet | 64 | 71 | 33 | 47 | 66 | 65 | 65 | 62 | 56 | 44 | 29 |
| Casing break out | 49 | 56 | 20 | 39 | 48 | 45 | 49 | 48 | 47 | 39 | 25 |

Measured at 565 m³/h, 100 Pa

① OTA 250



Air handling units

| | | 250/1200 | 250/5000 | 250/6000 | 250/9000 |
|---|-----------------------------|----------|----------|----------|----------|
| Heater | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~2, 400 | ~2, 400 | ~3, 400 |
| | -power consumption [kW] | 1,0 | 5,0 | 6,0 | 9,0 |
| | -min. air speed [m/s] | 1,5 | 1,5 | 1,5 | 1,5 |
| Fan | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 |
| | -current [A] | 0,71 | 0,71 | 0,71 | 0,71 |
| | -speed [min ⁻¹] | 2497 | 2497 | 2497 | 2497 |
| | -power consumption [W] | 160 | 160 | 160 | 160 |
| | -max. airflow [m³/h] | 828 | 828 | 828 | 828 |
| | -motor protection class | IP-44 | IP-44 | IP-44 | IP-44 |
| Terminal box protection class | IP-54 | IP-54 | IP-54 | IP-54 | |
| Filter class | EU3 | EU3 | EU3 | EU3 | |
| Total sound pressure level at 1 m [dBA] | 65 | 65 | 65 | 65 | |
| Wiring diagram | No. 1 | No. 2 | No. 2 | No. 3 | |

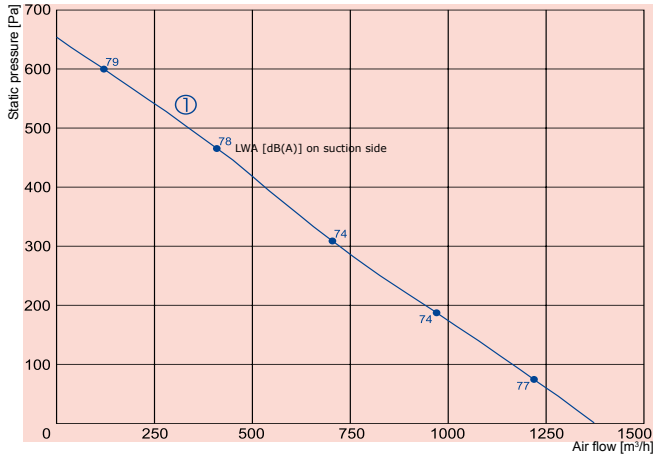
250/9000

| | Lpa dB(A) | Lwa total dB(A) | Lwa, dB(A) | | | | | | | | |
|------------------|-----------|-----------------|------------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|--------|
| | | | 63 Hz | 125 Hz | 250 Hz | 500 Hz | 1 kHz | 2 kHz | 4 kHz | 8 kHz | 16 kHz |
| Inlet | 65 | 72 | 35 | 53 | 64 | 61 | 67 | 67 | 64 | 55 | 39 |
| Outlet | 63 | 70 | 31 | 55 | 64 | 63 | 63 | 62 | 61 | 55 | 41 |
| Casing break out | 49 | 56 | 22 | 38 | 47 | 45 | 51 | 50 | 48 | 40 | 27 |

Measured at 666 m³/h, 130 Pa

The unit characteristic curves were determined in accordance with DIN 24163 resp. ISO 5801. The sound power levels were determined in accordance with DIN 45635 resp. ISO 3744 at a distance of 1 m from the unit.

① OTA 315



| | | 315/5000 | 315/6000 | 315/9000 |
|--------|---|----------|----------|----------|
| Heater | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~2, 400 | ~2, 400 | ~3, 400 |
| | -power consumption [kW] | 5,0 | 6,0 | 9,0 |
| | -min. air speed [m/s] | 1,5 | 1,5 | 1,5 |
| Fan | -phase/voltage [50Hz/VAC] | ~1, 230 | ~1, 230 | ~1, 230 |
| | -current [A] | 1,29 | 1,29 | 1,29 |
| | -speed [min ⁻¹] | 2343 | 2343 | 2343 |
| | -power consumption [W] | 297 | 297 | 297 |
| | -max. airflow [m³/h] | 1373 | 1373 | 1373 |
| | -motor protection class | IP-44 | IP-44 | IP-44 |
| | Terminal box protection class | IP-54 | IP-54 | IP-54 |
| | Filter class | EU3 | EU3 | EU3 |
| | Total sound pressure level at 1 m [dBA] | 68 | 68 | 68 |
| | Wiring diagram | No. 2 | No. 2 | No. 3 |

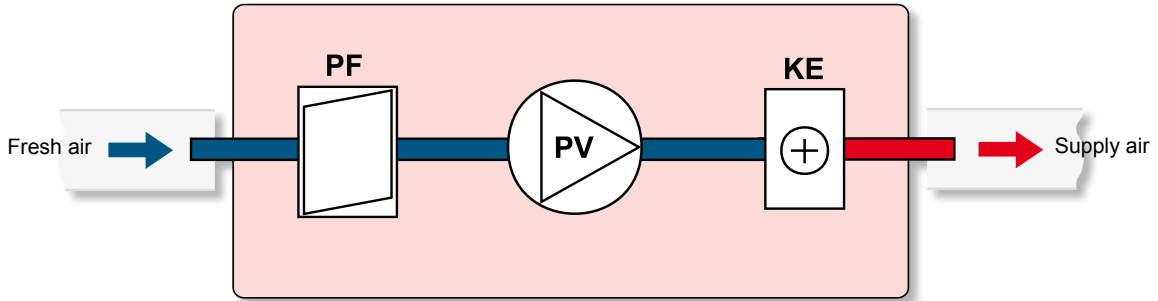
315/9000

| | L _{pa} dB(A) | L _{wa} total dB(A) | L _{wa} , dB(A) | | | | | | | | |
|------------------|-----------------------|-----------------------------|-------------------------|--------|--------|--------|-------|-------|-------|-------|--------|
| | | | 63 Hz | 125 Hz | 250 Hz | 500 Hz | 1 kHz | 2 kHz | 4 kHz | 8 kHz | 16 kHz |
| Inlet | 68 | 75 | 35 | 54 | 62 | 62 | 70 | 72 | 66 | 60 | 48 |
| Outlet | 65 | 72 | 32 | 59 | 61 | 65 | 64 | 66 | 63 | 59 | 49 |
| Casing break out | 52 | 59 | 22 | 39 | 45 | 45 | 54 | 54 | 50 | 45 | 35 |

Measured at 1062 m³/h, 148 Pa

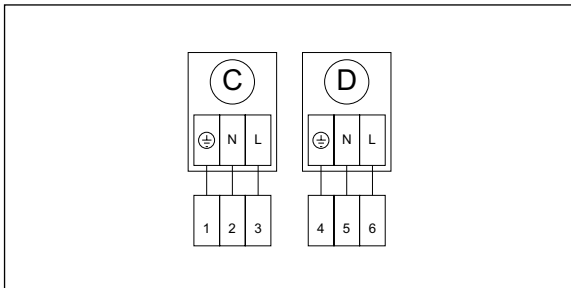
The unit characteristic curves were determined in accordance with DIN 24163 resp. ISO 5801. The sound power levels were determined in accordance with DIN 45635 resp. ISO 3744 at a distance of 1 m from the unit.

OTA versions with electrical heater



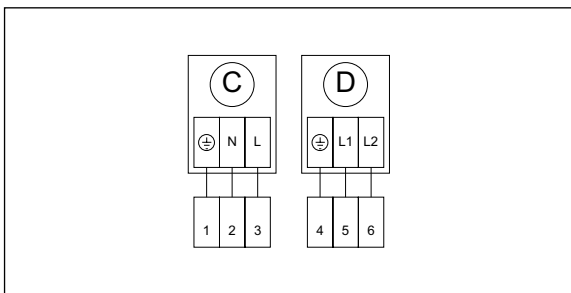
- PV - supply air fan
- KE - electrical heater
- PF - filter for supply air (class EU3)

Air handling units



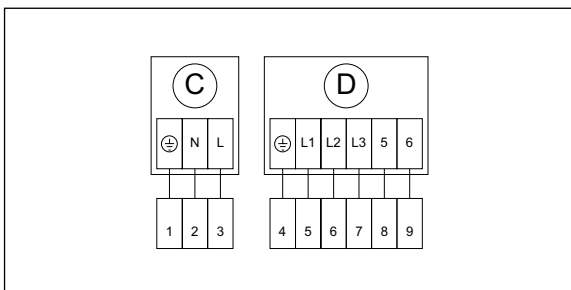
Wiring diagram No. 1

- C - Circular fan
- D - Electrical heater



Wiring diagram No. 2

- C - Circular fan
- D - Electrical heater



Wiring diagram No. 3

- C - Circular fan
- D - Electrical heater